

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 1 de 15

1 Identification

Identificateur de produit

Nom commercial du produit:

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Usage recommandé et restrictions d'utilisation

Utilisation générale:

Laque.

Uniquement pour utilisateurs professionnels.

Identificateur du fournisseur initial

Nom de la société: Otto Bock HealthCare Canada Ltd.

Rue/B.P.: 5470 Harvester Road

Code postal, ville: Burlington, ON L7L 5N5, CA
Canada

WWW: www.ottobock.ca

E-mail: info.canada@ottobock.com

Téléphone: (800) 665-3327

Télécopie: (800) 463-3659

Service responsable de l'information:

Mark Agro, Téléphone: (800) 665-3327 (9 am - 5 pm)

Indications diverses:

Siège:

Ottobock SE & Co. KGaA

Max-Näder-Straße 15

Duderstadt

Allemagne

Numéro de téléphone en cas d'urgence

COLLECT, Téléphone: (613) 996-6666
Transport:
CONSULTANK Lutz Harder GmbH (Contract QUALI003)
Téléphone: +49 (0)178-4337434 (from USA: 01149 178 4337434)

2 Identification des dangers

Classification

Aérosol 1 Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur.

Eye Irrit. 2A Provoque une sévère irritation des yeux.

STOT SE 3 Peut provoquer somnolence ou vertiges.

Éléments d'information

Symboles:


Mention d'avertissement: **Danger**

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 2 de 15

Mentions de danger:	<p>Aérosol extrêmement inflammable.</p> <p>Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur.</p> <p>Provoque une sévère irritation des yeux.</p> <p>Peut provoquer somnolence ou vertiges.</p>
Conseils de prudence:	<p>Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer.</p> <p>Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition.</p> <p>Ne pas perforer, ni brûler, même après usage.</p> <p>Éviter de respirer les aérosols.</p> <p>Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux.</p> <p>Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin en cas de malaise.</p> <p>Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F.</p>

Autres dangers connus du fournisseur concernant le produit

A défaut d'une aération suffisante, il peut se former des mélanges explosibles. Effet narcotique possible en présence de fortes quantités.

Risque de résorption cutanée.

Propriétés perturbant le système endocrinien:

Butanone, CAS 78-93-3: List II

3 Composition/information sur les ingrédients

Mélange

Dénomination chimique: Mélange de substance active avec du gaz propulseur.

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 3 de 15

Composants dangereux:

n°CAS	Désignation	Teneur	Classification
CAS 67-64-1	Acétone	25 - 50 %	Flam. Liq. 2. Eye Irrit. 2A. STOT SE 3.
CAS 123-86-4	Acétate de n-butyle	10 - 25 %	Flam. Liq. 3. STOT SE 3.
CAS 9004-70-0	Nitrocellulose	5 - 10 %	Expl. 1.1.
CAS 108-65-6	Acétate de 2-méthoxy-1-méthyléthyle	2.5 - 5 %	Flam. Liq. 3. STOT SE 3.
CAS 64-17-5	Ethanol	2.5 - 5 %	Flam. Liq. 2. Eye Irrit. 2A.
CAS 1330-20-7	Xylène (mélange d'isomères)	1 - 2.5 %	Flam. Liq. 3. Toxicité aiguë 4 (dermique). Toxicité aiguë 4 (par inhalation). Skin Irrit. 2. Eye Irrit. 2A. STOT SE 3. STOT RE 2. Asp. Tox. 1. Aquatic Chronic 3.
CAS 7397-62-8	Ester butylique acide glycolique	< 1 %	Eye Dam. 1. Toxicité pour la reproduction 2.
CAS 78-93-3	Butanone	< 1 %	Flam. Liq. 2. Eye Irrit. 2A. STOT SE 3.
CAS 100-41-4	Éthylbenzène	< 1 %	Flam. Liq. 2. Toxicité aiguë 4 (par inhalation). STOT RE 2. Asp. Tox. 1.
CAS 71-36-3	Butane-1-ol	< 1 %	Flam. Liq. 3. Toxicité aiguë 4 (par voie orale). Skin Irrit. 2. Eye Dam. 1. STOT SE 3.
CAS 14059-33-7	Tétraoxyde de bismuth et de vanadium	< 1 %	STOT RE 2.
CAS 7779-90-0	Phosphate de zinc	< 0.25 %	Aquatic Acute 1 (Facteur M = 1). Aquatic Chronic 1 (Facteur M = 1).
CAS 74-98-6	Propane	10 - 25 %	Flam. Gas 1. Compr. Gas.
CAS 106-97-8	Butane, <0,1% Butadiène	5 - 10 %	Flam. Gas 1. Compr. Gas.
CAS 75-28-5	i-Butane, <0,1% Butadiène	5 - 10 %	Flam. Gas 1A. Compr. Gas.

La concentration réelle ou la plage de concentrations réelle est retenue en tant que secret industriel.

Indications complémentaires:

Contient Dioxyde de titane. Les valeurs limites maximales d'exposition professionnelle, sont, le cas échéant, indiquées dans la section 8.

4 Premiers soins

Description des premiers soins nécessaires

Informations générales:	En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation.
En cas d'inhalation:	S'il y a difficulté à respirer, transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. En cas de malaises persistants, consulter un médecin.
En cas d'ingestion:	Se rincer aussitôt la bouche et boire beaucoup d'eau. Ne jamais rien faire avaler à une personne sans connaissance. Ne pas provoquer de vomissement. Appeler un médecin.

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 4 de 15

En cas de contact avec la peau:

Laver aussitôt avec de l'eau et du savon puis rincer soigneusement. En cas de réactions cutanées, consulter un médecin.

En cas de contact avec les yeux:

Rincer l'oeil aussitôt en tenant les paupières ouvertes pendant 10 à 15 minutes sous l'eau courante. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Consulter ensuite un ophtalmologiste.

Symptômes et effets les plus importants, qu'ils soient aigus ou retardés

Peut provoquer somnolence ou vertiges.

Provoque une sévère irritation des yeux.

L'inhalation des vapeurs peut avoir un effet irritant pour les voies respiratoires et les poumons.

Effet narcotique possible en présence de fortes quantités.

Mention de la nécessité d'une prise en charge médicale immédiate ou d'un traitement spécial, si nécessaire

Traitement symptomatique.

5 Mesures à prendre en cas d'incendie

Agents extincteurs appropriés et inappropriés

Agents d'extinction appropriés:

Poudre d'extinction, mousse résistante à l'alcool, dioxyde de carbone.

Agents extincteurs inappropriés:

Jet d'eau à grand débit

Dangers spécifiques du produit

Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur.

En cas d'incendie, risque de formation de gaz de fumée et de vapeurs toxiques.

Il peut se dégager par ailleurs: oxydes d'azote (NOx), monoxyde de carbone et dioxyde de carbone.

Équipements de protection spéciaux et précautions spéciales pour les pompiers

Utiliser un appareil respiratoire autonome et des vêtements ignifugés.

Indications complémentaires:

Un échauffement provoque une augmentation de la pression: risque d'éclatement et d'explosion. Refroidir les récipients exposés au danger par aspersion d'eau.

Si possible sans risque, éloigner les récipients en bon état de la zone dangereuse.

En cas d'incendie important et s'il s'agit de grandes quantités: évacuer la zone. Combattre l'incendie à distance à cause du risque d'explosion.

Éviter la pénétration des eaux d'extinction dans les eaux superficielles ou la nappe phréatique.

Les résidus de l'incendie et l'eau d'extinction contaminée doivent être évacués conformément aux directives officielles locales.

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page:

5 de 15

6 Mesures à prendre en cas de déversement accidentel

Précautions individuelles, équipements de protection et mesures d'urgence

Ne pas respirer les vapeurs et les aérosols. Éviter le contact avec la substance.

Éliminer toutes les sources d'ignition si cela est faisable sans danger. Assurer une aération suffisante.

Porter un équipement de protection approprié. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation. Tenir toute personne non protégée à l'écart.

Interdire l'accès de la zone en danger dans le sens du vent et alerter les riverains.

Précautions en matière d'environnement:

Ne pas laisser pénétrer dans la nappe phréatique, les plans d'eau ou les canalisations.

Danger d'explosion!

En cas de dégagement, prévenir les autorités compétentes.

Méthodes et matériaux pour le confinement et le nettoyage

Délimiter le matériel usé avec un absorbant ininflammable (par ex. du sable, de la terre, de la vermiculite, de la diatomite) et pour son élimination, respecter les directives locales en le plaçant dans des conteneurs prévus à cet effet (cf chapitre 13).

Nettoyer soigneusement la zone polluée.

En cas de quantités importantes: recueillir le produit mécaniquement. Utiliser un équipement antistatique pour pomper.

7 Manutention et stockage

Précautions relatives à la sûreté en matière de manutention

Précautions de manipulation:

Assurer une bonne aération et ventilation de l'entrepôt et du poste de travail. Ne pas respirer les vapeurs et les aérosols. Éviter tout contact avec les yeux, la peau ou les vêtements. Porter un équipement de protection approprié.

Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant ce produit. Se laver les mains soigneusement après manipulation. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation.

Assurer une ventilation suffisante pendant et après l'utilisation pour empêcher une accumulation de vapeur.

Tenir à disposition dans l'espace de travail un dispositif de rinçage oculaire. Prévoir une douche d'urgence pour la manipulation de quantités importantes du produit.

Protection contre l'incendie et les explosions:

Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition.

Conditions de sûreté en matière de stockage, y compris les incompatibilités

Conditions de stockage et de conditionnement:

Conserver le récipient bien fermé et dans un endroit bien ventilé.

Conserver le récipient à l'abri de l'humidité. Conserver uniquement dans le récipient d'origine.

Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F.

A stocker en position debout.



FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ

conforme au Règlement sur les produits dangereux (RPD) 2022

Mise à jour: 17/12/2025
Version: 20.3
Remplace la version: 20.2
Langue: fr-CA
Date d'édition: 1/6/2026

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 6 de 15

Conseils pour le stockage en commun:

Conserver à l'écart des aliments et boissons, y compris ceux pour animaux.

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page:

7 de 15

8 Contrôle de l'exposition/protection individuelle

Paramètres de contrôle

Valeurs limites d'exposition professionnelle:

N°CAS	Désignation	Type	Valeur limite
67-64-1	Acétone	Canada: Alberta, OEL 15 min	1,800 mg/m ³ ; 750 ppm
		Canada: Alberta, OEL 8 hour	1,200 mg/m ³ ; 500 ppm
		Canada: BC, OEL STEL	500 ppm
		Canada: BC, OEL TWA	250 ppm
		Canada: Québec, VECD	500 ppm
		Canada: Québec, VEMP	250 ppm
123-86-4	Acétate de n-butyle	Canada: Alberta, OEL 15 min	950 mg/m ³ ; 200 ppm
		Canada: Alberta, OEL 8 hour	713 mg/m ³ ; 150 ppm
		Canada: BC, OEL STEL	150 ppm
		Canada: BC, OEL TWA	50 ppm
		Canada: Québec, VECD	150 ppm
		Canada: Québec, VEMP	50 ppm
108-65-6	Acétate de 2-méthoxy-1-méthyléthyle	Canada: BC, OEL STEL	75 ppm
		Canada: BC, OEL TWA	50 ppm
64-17-5	Ethanol	Canada: Ontario, OEL TWA	270 mg/m ³ ; 50 ppm
		Canada: Alberta, OEL 8 hour	1,880 mg/m ³ ; 1,000 ppm
1330-20-7	Xylène (mélange d'isomères)	Canada: BC, OEL STEL	1,000 ppm
		Canada: Québec, VECD	1,000 ppm
		Canada: Alberta, OEL 15 min	651 mg/m ³ ; 150 ppm
78-93-3	Butanone	Canada: Alberta, OEL 8 hour	434 mg/m ³ ; 100 ppm
		Canada: BC, OEL TWA	20 ppm
		Canada: Québec, VECD	651 mg/m ³ ; 150 ppm
		Canada: Québec, VEMP	434 mg/m ³ ; 100 ppm
		Canada: Alberta, OEL 15 min	885 mg/m ³ ; 300 ppm
		Canada: Alberta, OEL 8 hour	590 mg/m ³ ; 200 ppm
100-41-4	Éthylbenzène	Canada: BC, OEL STEL	100 ppm
		(peut être absorbé par la peau)	
		Canada: BC, OEL TWA	50 ppm
		(peut être absorbé par la peau)	
		Canada: Québec, VECD	300 mg/m ³ ; 100 ppm
		Canada: Québec, VEMP	150 mg/m ³ ; 50 ppm
71-36-3	Butane-1-ol	Canada: Alberta, OEL 15 min	543 mg/m ³ ; 125 ppm
		Canada: Alberta, OEL 8 hour	434 mg/m ³ ; 100 ppm
		Canada: BC, OEL TWA	20 ppm
		Canada: Québec, VEMP	20 ppm
74-98-6	Propane	Canada: Alberta, OEL 8 hour	60 mg/m ³ ; 20 ppm
		Canada: BC, OEL Ceiling	30 ppm
		Canada: BC, OEL TWA	15 ppm
		Canada: Québec, VEMP	20 ppm

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 8 de 15

N°CAS	Désignation	Type	Valeur limite
106-97-8	Butane, <0,1% Butadiène	Canada: Alberta, OEL 8 hour	1,000 ppm
		Canada: BC, OEL STEL	1,000 ppm
		Canada: Québec, VEMP	1,900 mg/m ³ ; 800 ppm
75-28-5	i-Butane, <0,1% Butadiène	Canada: BC, OEL STEL	1,000 ppm
		Canada: Québec, VECD	1,000 ppm
13463-67-7	Dioxyde de titane	Canada: Alberta, OEL 8 hour	10 mg/m ³
		Canada: BC, OEL TWA	10 mg/m ³ (fraction inhalable)
		Canada: BC, OEL TWA	3 mg/m ³ (fraction respirable)
		Canada: Québec, VEMP	10 mg/m ³ (poussière globale)

Valeurs limites biologiques:

N°CAS	Désignation	Type	Valeur limite	Paramètre	Échantillonnage
67-64-1	Acétone	EUA: ACGIH-BEI, urine	25 mg/L	acétone	fin de l'exposition voire fin du processus
1330-20-7	Xylène (mélange d'isomères)	EUA: ACGIH-BEI, urine	0.3 g/g créatinine	Methylhippuric acids in urine	fin de l'exposition voire fin du processus
78-93-3	Butanone	EUA: ACGIH-BEI, urine	2 mg/L	MEK	fin de l'exposition voire fin du processus
100-41-4	Éthylbenzène	EUA: ACGIH-BEI, urine	0.15 g/g créatinine	Sum of mandelic acid and phenylglyoxylic acid in urine	fin du dernier poste de la semaine de travail

Contrôles techniques appropriés

Assurer une bonne ventilation de l'atelier et/ou mettre en place un système d'aspiration de l'air au poste de travail.

Mesures de protection individuelle, telles que les équipements de protection individuelle

Protection respiratoire:	<p>Au delà des limites de concentration au poste de travail (VME), porter un appareil respiratoire.</p> <p>Recommandation: port d'un demi-masque respiratoire à filtre classe A1P2 ou de catégorie plus haute</p> <p>La classe des filtres de protection respiratoire doit absolument être adaptée à la concentration max. du polluant (gaz/vapeur/aérosol/particules) pouvant être produit. En cas de dépassement, il faut utiliser des appareils indépendants!</p>
Protection des mains:	<p>Gants de protection conforme à la OSHA Standard - 29 CFR: 1910.138.</p> <p>Type de gants: Caoutchouc butyle (0.7 mm)</p> <p>Contact permanent: 15 min</p> <p>Observer les indications du fabricant de gants de protection quant à leur perméabilité et leur résistance au percement.</p>

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 9 de 15

Protection oculaire:	Lunettes de protection hermétiques conformes à la norme OSHA Standard - 29 CFR: 1910.133 o ANSI Z87.1-2010.
Protection corporelle:	Porter des vêtements de protection antistatiques et ignifuges.
Mesures générales de protection et d'hygiène:	<p>Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer.</p> <p>Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition.</p> <p>Ne pas respirer les vapeurs et les aérosols. Éviter tout contact avec les yeux, la peau ou les vêtements.</p> <p>Ne pas manger et ne pas boire pendant l'utilisation.</p> <p>Se laver les mains soigneusement après manipulation. Enlever les vêtements contaminés et les laver avant réutilisation.</p> <p>Tenir à disposition dans l'espace de travail un dispositif de rinçage oculaire . Prévoir une douche d'urgence pour la manipulation de quantités importantes du produit.</p>

Contrôles d'exposition liés à la protection de l'environnement

Cf. 6.: Section "Précautions pour la protection de l'environnement".

9 Propriétés physiques et chimiques

Informations sur les propriétés physiques et chimiques essentielles

État physique à 20 °C et 101,3 kPa	liquide
Couleur:	Forme: Aérosol couleur peau
Odeur:	Caractéristique
Seuil olfactif:	Non déterminé
Point de fusion et point de congélation:	Non déterminé
Point d'ébullition ou point d'ébullition initial et plage d'ébullition:	-44 °C
Inflammabilité:	Aérosol extrêmement inflammable.
Limites inférieures et supérieures d'explosivité	ou limites inférieures et supérieures d'inflammabilité: LIE (Limite Inférieure d'Explosivité): 1.70 Vol% LSE (Limite Supérieure d'Explosivité): 13.00 Vol%
Point d'éclair:	<= 0 °C (liquide)
Taux d'évaporation:	Non applicable
Température d'auto-inflammation:	Ne s'enflamme pas spontanément
Température de décomposition:	Non déterminé
pH:	Non déterminé
Viscosité cinématique:	Non déterminé
Viscosité dynamique:	Non déterminé
Solubilité dans l'eau:	Peu miscible
Coefficient de partage n-octanol/eau:	Non déterminé
Pression de vapeur:	à 20 °C: 3,600 hPa à 50 °C: 800 hPa
Masse volumique et densité relative	Non déterminé
Densité de la vapeur:	Non déterminé

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 10 de 15

Caractéristiques des particules: Non applicable

Autres informations

Propriétés explosives: Les vapeurs peuvent former avec l'air un mélange explosif.

Température d'ignition: 365 °C (Butane)

Teneur en solvant: 86.1 % (liquide et propulseur)

Teneur en corps solides: 13.6 %

10 Stabilité et réactivité

Réactivité: Aérosol extrêmement inflammable.
Les vapeurs peuvent former avec l'air un mélange explosif.

Stabilité chimique: Stable si stocké dans les conditions prévues.

Risque de réactions dangereuses: Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur.

Conditions à éviter: Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F.

Matériaux incompatibles: Aucune donnée disponible

Produits de décomposition dangereux: Pas de décomposition dans le cas d'un usage approprié.

11 Données toxicologiques

Informations sur les voies d'exposition probables

Aucune donnée disponible

Informations sur les risques pour la santé

Toxicité aiguë (par voie orale): Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Toxicité aiguë (dermique): Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

ETAmix dermique: 97,085 mg/kg

Toxicité aiguë (par inhalation): Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

ETAmix par inhalation: 534 mg/L74h

Corrosion cutanée/irritation cutanée: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

L'exposition répétée peut provoquer dessèchement ou gerçures de la peau.

Lésions oculaires graves/irritation oculaire: Eye Irrit. 2A = Provoque une sévère irritation des yeux.

Sensibilisation respiratoire: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Sensibilisation cutanée: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Mutagénicité sur les cellules germinales/Génotoxicité: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Cancérogénicité: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Toxicité pour la reproduction: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Effets sur et par le lait maternel: Manque de données.

Toxicité spécifique pour certains organes cibles (exposition unique): STOT SE 3 = Peut provoquer somnolence ou vertiges.

Toxicité spécifique pour certains organes cibles (exposition répétée): Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Danger par aspiration: Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

Symptômes

L'inhalation des vapeurs peut avoir un effet irritant pour les voies respiratoires et les poumons.

Effet narcotique possible en présence de fortes quantités.

En cas d'inhalation:

Attention! Des gouttelettes respirables dangereuses peuvent se former lors de la pulvérisation. Ne pas respirer les aérosols ni les brouillards.

Après contact avec la peau:

L'exposition répétée peut provoquer dessèchement ou gerçures de la peau.

Risque de résorption cutanée.

Après contact avec les yeux:

Un contact direct avec les yeux peut entraîner une brûlure, un larmolement ou une rougeur.

12 Données écologiques

Écotoxicité

Indications diverses: Aucune donnée disponible

Persistance et dégradation

Indications diverses: Aucune donnée disponible

Potentiel de bioaccumulation

Coefficient de partage n-octanol/eau:
Non déterminé

Mobilité dans le sol

Aucune donnée disponible

Autres effets nocifs

Remarques générales: Ne pas laisser pénétrer dans la nappe phréatique, les plans d'eau ou les canalisations.

13 Données sur l'élimination

Méthodes de traitement des déchets

Produit

Recommandation: Ne pas perforer, ni brûler, même après usage.
Déchets spéciaux. L'élimination doit se faire selon les prescriptions des autorités locales.
Ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères.

Conditionnement

Recommandation: L'élimination doit se faire selon les prescriptions des autorités locales.
Vider soigneusement et si possible complètement. Manipuler les récipients vides avec précaution: toute ignition peut provoquer une explosion.

14 Informations relatives au transport

Numéro ONU

TMD: UN1950
IMDG, IATA-DGR: UN 1950

Désignation officielle de transport de l'ONU

TMD: ONU 1950, AÉROSOLS
IMDG: UN 1950, AEROSOLS
IATA-DGR: UN 1950, AEROSOLS, FLAMMABLE

**635L13 - Laque à pulvériser
Orthocryl, couleur chair**

Numéro de matière 635L13

Page: 13 de 15

Classe de danger relative au transport

TMD: 2.1
IMDG: Class 2.1, Subrisk -
IATA-DGR: Class 2.1



Groupe d'emballage

TMD, IATA-DGR: néant
IMDG: -

Dangers environnementaux

Polluant marin: non

Précautions spéciales concernant le transport ou le déplacement à l'intérieur ou à l'extérieur de l'entreprise

Canada: Transport des marchandises dangereuses (TMD)

Dispositions particulières: 80, 107
Limite pour explosifs et indice quantité limitée: 1 L
Indice véhicule routier ou ferroviaire de passagers: 75 L

Transport maritime (IMDG)

Numéro EmS: F-D, S-U
Dispositions particulières: 63 190 277 327 344 381 959
Quantités limitées: 1000 mL
Quantités exceptées: E0
Conditionnement - Instructions: P207, LP200
Conditionnement - Réglementations: PP87, L2
IBC - Instructions: -
IBC - Réglementations: -
Instructions réservoirs - IMO: -
Instructions réservoirs - UN: -
Instructions réservoirs - Réglementations: -
Arrimage et manutention: SW1 SW22
Séparation: SG69
Propriétés et observations: -
Polluant marin: non
Groupe de ségrégation: none

Transport aérien (IATA)

Désignation technique spécifique: UN 1950, AEROSOLS, FLAMMABLE
Étiquette de danger: Flamm. gas
Code de quantité exceptée: E0
Avions passagers et cargo: Quantité limitée: Pack.Instr. Y203 - Max. Net Qty/Pkg. 30 kg G
Avions passagers et cargo: Pack.Instr. 203 - Max. Net Qty/Pkg. 75 kg
Avion-cargo uniquement: Pack.Instr. 203 - Max. Net Qty/Pkg. 150 kg
Dispositions particulières: A145 A167 A802
Emergency Response Guide-Code (ERG): 10L

15 Informations sur la réglementation

Directives nationales - Canada

Acétone:	LIS: repertorié
Acétate de n-butyle:	LIS: repertorié
Nitrocellulose:	LIS: repertorié
Acétate de 2-méthoxy-1-méthyléthyle:	LIS: repertorié
Ethanol:	LIS: repertorié
Xylène (mélange d'isomères):	LIS: repertorié Liste des substances d'intérêt prioritaire: repertorié (PSL 1)
Ester butylique acide glycolique:	LIS: repertorié
Butanone:	LIS: repertorié
Éthylbenzène:	LIS: repertorié
Butane-1-ol:	LIS: repertorié
Tétraoxyde de bismuth et de vanadium:	LIS: repertorié
Phosphate de zinc:	LIS: repertorié
Propane:	LIS: repertorié
Butane, <0,1% Butadiène:	LIS: repertorié
i-Butane, <0,1% Butadiène:	LIS: repertorié
Dioxyde de titane:	LIS: repertorié

Autres informations, restrictions et dispositions légales

Aucune donnée disponible

16 Autres informations

Texte pour l'étiquetage:	Contient Acétone, Acétate de 2-méthoxy-1-méthyléthyle, Acétate de n-butyle, Butanone
Mise à jour:	17/12/2025
Créée:	7/10/1994
Raison des dernières modifications:	Mise à jour d'ordre général: Fiche de données de sécurité conforme au Règlement sur les produits dangereux (RPD) 2022

635L13 - Laque à pulvériser Orthocryl, couleur chair

Numéro de matière 635L13

Page: 15 de 15

Abréviations et acronymes:

Aerosol: Aérosol
Aquatic Acute: Danger pour l'environnement aquatique - aigu
Aquatic Chronic: Danger pour l'environnement aquatique - chronique
AS/NZS: Norme Australienne/Néo-zélandaise
Asp. Tox.: Toxicité par aspiration
CAS: Service des résumés chimiques
CE: Communauté européenne
CFR: Code des règlements fédéraux
CLP: Classification, étiquetage et emballage
Code IMDG: Code Maritime International des Marchandises Dangereuses
DMEL: Dose dérivée avec effet minimum
DNEL: Dose dérivée sans effet
EmS: Consignes d'intervention d'urgence pour les navires transportant des marchandises dangereuses
EN: Norme européenne
EQ: Quantités exceptées
ETAmix: Estimation de la toxicité aiguë du mélange
Expl.: Explosibles
Eye Dam.: Endommagement des yeux
Eye Irrit.: Irritation des yeux
facteur M: Facteur de multiplication
Flam. Gas: Gaz inflammables
Flam. Liq.: Liquide inflammable
IATA: Association du transport aérien international
IATA-DGR: Association du transport aérien international – Règlement sur les marchandises dangereuses
IBC Code: Code international pour la construction et l'équipement des navires transportant des produits chimiques dangereux en vrac
IMO: Organisation maritime internationale
LEP: Limite d'exposition professionnelle
LIE: Limite Inférieure d'Explosivité
LIS: Liste intérieure des substances
LSIP: Liste des substances d'intérêt prioritaire
MARPOL: Convention internationale pour la prévention de la pollution par les navires
ONU: Organisation des Nations unies
OSHA: Administration de la sécurité et de la santé au travail
PBT: Persistant, bioaccumulable et toxique
PNEC: Concentration prédite sans effet
Skin Irrit.: Irritation de la peau
STOT RE: Toxicité spécifique pour certains organes cibles - exposition répétée
STOT SE: Toxicité spécifique pour certains organes cibles - exposition unique
TLV: Valeur limite d'exposition
TMD: Règlement sur le transport des marchandises dangereuses au Canada
Toxicité aiguë: Toxicité aiguë
Toxicité pour la reproduction: Toxicité pour la reproduction
TRGS: Règles techniques pour les substances dangereuses
vPvB: Très persistantes et très bioaccumulables

Service responsable de la fiche technique

Responsable: voir rubrique 1: Service responsable de l'information

Les informations de cette fiche de données techniques ont été élaborées avec le plus grand soin et correspondent au stade des connaissances à la date de mise à jour. Elles ne représentent pas de garantie de propriété du produit/des produits décrit/s au sens des règlements de garantie légaux.